www.japanesewithnoriko.com

Noriko's Blog

長所と短所

あなたの長所と短所はなんですか。

先日、Comprehensible Japaneseのゆきさんとコラボ動画を作りました。ゆきさんのYouTubeチャンネルの動画の中で、ゆきさんが私に50の質問をしてくれました。その中に「長所と短所はなんですか」という質問がありました。私は、長所はサバサバしているところ、短所は飽きっぽいところだと答えました。

サバサバしている人は、物事にあまりこだわりがありません。小さいことを気にしません。そして、自分の意見をはっきり言うことができる人です。飽きっぽい人は、何でもすぐにやってみるけど、あきらめてしまうことも多い人です。

私は数年前、趣味としてソーイングを始めました。最初に、 アマゾンで高いミシンを買ってしまいました。目標は素敵な ワンピースを作ることでしたが、簡単な布のかばんをいくつ か作っただけで、すぐ飽きてしまったんです。今では、ミシ ンは家のどこかに片付けてあって、もう4年以上使っていま せん。このように、始めたのに続けることができなかったこ とがよくあります。

他には、日記や編み物を続けることができませんでした。不 思議なことに、ポッドキャストだけは、続けられています。 長所 (ちょうしょ) strengths 短所 (たんしょ) weaknesses

動画 (どうが) video

サバサバ frank; straightforward 飽きっぽい (あきっぽい) easily bored; quick to lose interest

物事 (ものごと) things こだわる to be obsessive (about); to be overly concerned (with); to fuss (over); to worry too much (about);

気にする(きにする) to mind (negative nuance); to care about; to worry

ソーイング sewing ミシン sewing machine 目標 (もくひょう) goal; target; aim ワンピース dress 布 (ぬの) fabric; material; textile

編み物(あみもの)knitting 不思議なことに(ふしぎなことに) strangely enough; oddly enough; for some reason:



Let's Talk!

- 1.あなたの長所と短所を教えて下さい。
- 2.やってみたけど、すぐ飽きてしまったことがありますか。
- 3.長く続いている習慣や趣味がありますか。
- 4.性格を表す言葉をできるだけ言ってみてください。

Audio (MP3)



What are your strengths and weaknesses?

I recently made a collaborative video with Yuki-san, Comprehensible Japanese. In the video on her YouTube channel, Yuki-san asked me 50 questions. One of the questions was "What are your strengths and weaknesses? I answered that my strong point is that I am not the type who cares about small things and my weak point is that I get bored easily.

People who are サバサバ do not make a fuss over trivial matters. They don't care about small things. And they can clearly express their opinions. A person who get bored easily is someone who try anything quickly but often gives up quickly.

I started sewing as a hobby a few years ago. First, I bought an expensive sewing machine from Amazon. My goal was to make nice dresses, but after making a few simple fabric bags, I quickly got bored. Now my sewing machine is tucked away somewhere in my house and I haven't used it in over four years. Thus, it is often the case that I started but couldn't continue.

Other than that, I have not been able to continue my journal and knitting. Strangely enough, only the podcasts have kept me going.

©Noriko Koka, Japanese with Noriko